

от моите роднини някой види...

РОМЕО - Пренесе ме при тебе любовта -  
стената няя няма да възпре,  
на всичко е решена, щом потрябва.

И твоите роднини тук какво са?

ЖУЛИЕТА - Ще те съзрат и в миг ще те убият!

РОМЕО - От двадесет кинжала по-опасни  
са твоите очи! О; погледни  
по-дружелюбно от балкона!-Няма  
от тях да се уплаша.

ЖУЛИЕТА - Само тука  
дано не те намерят!

РОМЕО - В своя плащ  
нощта ще ме укрие. Но бъди  
по-мила с мен! Ако ли не, по-скоро  
от удара им смърт бих пожелал,  
отколкото живот без твойта нежност.

ЖУЛИЕТА - Но кой ти път посочи?

РОМЕО - Любовта. → |

Не съм моряк, но ти дори да беше  
на края на света, пак бих се впуснал,  
без миг да губя, без да се боя,  
в откритото море за тоя бисер.

ЖУЛИЕТА - Нощта затуля моето лице,  
без тая маска биха изгорели  
от свян очите ми за туй, което  
ти чу от мене тая нощ. Аз бих